## Pa sigui specializa su mes na Hulanda

# Magaly Maduro ta dispidi como Orientador di Colegio Arubano



ORANJESTAD (AAN) -- DIARIO a acerca e Trahador Social Magaly Maduro, kende durante 3 aña a eherce e cargo di Orientador na Colegio Arubano, y cu dia 1 di Augustus lo biaha pa Hulanda pa specializa su mes den e ramo di Trabao Social den e area di "Guia di Hobennan cu Problema di Conducta Inherente na Adiccion".

Prome cu Magaly Maduro a bay traha na Colegio el a eherce su carera di Trahador Social na Directie-Voogdijraad. Tocante su experiencia den e instancia aki el a conta nos:

"Mi a studia na Hulanda y den e aña di stage mi a solicita na diferente instancia na Aruba, y Directie Voogdijraad a duna mi e oportunidad pa mi bin haci mi practica aki.

Parti di mi specializacion e momento ey a bira 'Kinderbeschrmingswerk' cu ta encera e derechonan di mucha.

Ora mi a caba stage mi a bay bek Hulanda y eynan mi a caba cu mi tesis cual a bay over di Abuso Sexual di menornan di edad tanto mucha muher como homber.

Mesora cu mi a caba di gradua mi a bolbe Aruba y a bin traha na Directie Voogdijraad cerca Sra. Yvonne Spellen ken pa mi ta un maestro. Mi a siña masha hopi mes di dje y tambe di Harriete Koeyers kende awe ta directora di dicho instancia. E dos personanan aki a siña mi masha hopi mes di e trabao.

Mi a sigui traha den e area di derecho di mucha pero na dado momento a sali e vacatura na Colegio Arubano pa cual mi a solicita y di 21 otro candidato, finalmente mi a worde scogi como Orientador di school".

### NA COLEGIO ARUBANO

Experiencia di Magaly Maduro na Colegio Arubano tabata grandi pe, y e ta hopi satisfecho di a asumi e reto aki:

"Traha na Colegio Arubano tabata un reto pa mi. E trabao tabata diferente cu na Voogdijraad. Na dado momento mi a puntra mi mes kico mi ta haci aki pasobra mi no tabata tin contacto cu e muchanan.

Loke mi a haci ta introduci mi mes bishitando e clasnan pa bisa e studiantenan ken mi ta, kico mi a bin haci y kico nan por a spera di mi.

Muchanan ta asina cu un bez cu bo trata un studiante bon e ta bira manera 'un candela' cu ta core voz, y actualmente mi tin hopi mucha ta bin cerca mi pa diferente motibo.

Un di mi experiencianan mas bunita ta traha hunto cu Grupo Oye cu ta un grupo di hoben hopi motiva pa loke ta trata yuda combati adiccion, nan a traha hopi duro y serio durante e añanan aki.

Algo cu a conmove mi mas ta cu e muchanan cu mi a guia, na final mi a mira nan haya nan diploma. Esaki tabata un satisfaccion enorme pa mi, mescos cu ta mi propio yiu mi tabata mira gradua, y mi a sinta bati man cu hopi orguyo, pasobra nan diploma ta e yabi pa nan futuro".

### UN RETO MAS

Magaly Maduro ta un persona cu ta gusta reto. Un dama inteligente y inquieto pa ken amplia conocimentonan no tin limite:

"Mi mester bisa cu mi ta un persona hopi dinamico. E trabao aki ta exigi tambe pa e persona keda dinamico. Na dado momento mi a sinti cu mi por studia mas, cu mi kier sa mas, y mi a ripara cu mi no ta suficientemente prepara pa muchanan cu tin cierto adiccion.

Mi ta pensa cu semper tin lugar pa mehoracion y mi ta hende cu ta gusta studia. Asina mi a pensa cu mi por bay prepara mehor pa den futuro haci un trabao mas completo, na mi parecer.

E opleiding aki ta di 3 aña di cual e prome ta teoria, e di dos ta practica, y mi lo clausura e estudio cu un tesis atrobe".

Intencion di Magaly Maduro ta pa bolbe Aruba, pasobra el a constata un problema na Aruba y logico ta cu e lo kier bin bek.

"Pa mi ta sincero mi deseo ta pa bolbe Colegio Arubano pero na mesun momento mi ta realistico tambe cu e specializacion cu mi lo adkiri na Hulanda, lo mi no por worde poni pa un grupo specifico. Lo ta mas na su lugar si mi conocimentonan por worde usa pa henter nos comunidad, por ehemplo si e proyecto di e Centro Orthopedagogico keda cla".

### OTRO ACTIVIDADNAN

Magaly Maduro tambe a bira parti di diferente organizacion, entre otro e tabata presidente di Directiva di F.C.C.A.

"Mi a traha cu Fundacion Respeta Mi, unda mi a yuda nan dialunanan atardi pa tuma telefon di clientenan cu a worde abusa sexualmente of cu sa di caso di muchanan cu a worde abusa.

Mi tabata miembro di Directiva di F.C.C.A pa e cuatro ultimo añanan, di cual 3 aña mi tabata presidente di e directiva.

Si mi no ta hera mi tabata e unico muher den e cargo aki y como tal, den medio di un mundo di hende homber, e tabata un experiencia hopi grandi y productivo pa mi, den cual mi a conoce e potencial cu mi tin".

### GRADICIMENTO

Na prome lugar Magaly kier gradici su mayornan, kendenan a lante riba un fundeshi solido.

"Mi kier gradici mi mayornan Boy y Gretha Maduro, pasobra nan ta e hendenan cu relativamente poco educacion escolar pero cu nan a percura pa tur nan 4 yiunan haya educacion. Despues cu mi a caba VWO nan a zorg pa mi bay Hulanda unda mi a keda 8 aña trahando riba mi desaroyo personal. Pa nan mi tin e aprecio di mas grandi di mundo hunto cu mi rumannan. Semper cu mi ta bin cu un proyecto nan ta e promenan na sostene mi.

Tambe mi casa cu pa 13 aña caba ta mi respaldo y awor mes pa mi bay Hulanda el a renuncia na su trabao pa e por bay cu su famia Hulanda. Ademas mi 3 yiunan cu ta mi inspiracion pa mi sigui traha na beneficio di muchanan. Ademas mi kier gradici e rectorado completo di Colegio Arubano pa nan sosten y confianza, y tur mi alumnonan sin lubida ningun cu a duna mi e experiencia necesario pa mi por a desplega mi trabao".

Pa ultimo Magaly a menciona cu e persona cu lo bin reemplace por conta cu su cooperacion for di Hulanda mes, y cu e ta desea pa e por desplega su trabao cu mesun exito.

TELEFONNAN DI DIARIO
826747- FAX 828551

## Columna di Finchi

# Inkrimping? Un bleki sardin cu dos snechi pan

No solamente e grandinan ta debilitando di flakeza, pero verpleegsternan riba Nacht-dienst a conta e columna aki loke ta move aya den ta lo siguiente :

"E falta di cuido pa e grandinan ta berdad, pasobra ami mes ta traha na un di e casnan aki pa ancianonan y mi tin algun cos mas pa agrega na loke a worde publica den Bo columna cu ta cuadra cu e berdad sunu.

Por ehempel, e bieunan parti di mainta ta haya dos sneechi di pan so pa desayuno y tin biaha cu nan kier mas pan, pero nan no ta haya mas, pasobra cu e snechinan di pan ta exactamente conta.

Si grandinan kier pidi mes nan no por haya mas, pasobra cu si duna nan un snechi extra anto e otronan ta keda sin haya pan y hopi di e grandinan aki ta perde pasenshi y ta baha pisa riba nos cu tin cu atende nan. Pa laba coi kibra ta un otro amargura como cu ta un bes pa siman ta haya un detergente y mester verdun esaki, haci'e delega cu awa por lo menos tres biaha pa e por wanta un siman largo.

E otro asunto ta manera cu a worde publica den DIARIO, bieunan no mag drumi den airco den dia, pasobra ta gasta coriente, pero otro oficinanan ta cendi henter dia binticuatro ora pa dia.

Ta berdad tambe cu tin hopi di e bieunan cu ta cay flauw ta haya desmayo saca nan gal pa motibo di calor.

Nos como trahador tin dia ta traha cu masha poco personal, tres of cuatro hende pa atende e cantidad di ancianonan y tin biaha te hasta cu solamente dos empleado so y nos ta keda hopi cansa y yen di stress". "E otro cos ta tambe cu debi na e sorto di trabao aki, cu mester traha tur dia cu ancianonan curpanan pisa y sin e facilidadnan necesario Bo tin cu lidia cu nan, casi hisa nan yuda nan y tur e peso aki ta cay riba e empleado y tin algun pa añanan riba AO afecta di nan lomba y otronan a stop di traha.

E poco empleadonan cu a resta tin cu core pariba pabao pa yuda e grandinan cu no por yuda nan mes, pasobra te hendenan cu ta bira mescos cu muchanan chikito cu mester di ayudo tur ora.

Tin biaha verpleegster nan mes ta coopera cu otro momento di baña e grandinan mainta, un tin cu baña por lo menos dos hende den tempo record y ora cu nos por nos ta yuda e otro colega pa nos por keda cla cu tur cos por lo menos pa 11'or di mainta.

Bañamento ta cuminza pa banda di 7'or y pa 8:30 'or nos mester ta cla di bañanan y si pa un motibo of otro algun no ta baña ainda pa 8:30 'or, anto nan tin cu keda warda den nan sushedad den pampernan y nan tin cu desayuna tur na orina cu sushi te ora cu nos caba di cria nan.

Despues di desayuno anto e ora ey tin sigui baña e resto y ora cu nos caba, nos ta keda morto cansa y ni siquiera nos tin tempo pa por duna e ancianonan e atencion y cariño cu nan merece y mester como sernan humano.

Mayoria empleado na casnan di anciano sa hopi bon cu atardi ora cu Bo yega cas, si Bo ta traha den dia ta cama so Bo curpa ta pidi di cansancio y Bo no tin gana di haci ningun trabao mas na Bo cas. Esaki no ta sistema tampoco, pasobra cu pa 8:30 'or tur mester ta cla, pero como cu no tin suficiente personal pa traha y yuda baña nan y ta e poco empleado cu tin mester traha den pura pa keda cla y asina mes nos no ta keda cla na tempo.

Nos a pidi ayudo, mas personal pero no a haya oido pa esaki, aparentemente no tin placa pa paga empleado pa wak pa e grandinan manera mester ta. Nos mes como ser humano ta cansa caba di e situacion aki y di tin cu mira con nos mes no tin ni tempo pa atende y sinta un rato duna atencion y cariño na e grandinan aki. E cosnan aki no ta bunita di papia y trece den publicidad, pero nos no ta haya hende pa scucha nos y pa realiza con e ancianonan ta worde atendi siendo cu nan placa di pensioen ta bay pa instancianan aki.

Otro cos ta e asunto di alimentacion cu tambe ta berdad loke a worde publica, pasobra merdia nan ta parti juice y e juice ta manera un awa di laba gai manera e grandinan mes ta yama esaki.

E juice ta haya un color mahos door cu e ta worde "verdun", haci delega cu awa y esaki kier meen cu e bieunan ta bebe algo slap cu no tin smaak mes y cu no ta alimenta nan, pero ta bebe obligatoriamente como cu nan tin hamber y sed tur ora.

Cu e koffie ta mesun cos cu asunto di economia, pasobra pa esnan cu ta traha warda anochi, marduga no tin koffie pa parti como cu merdia a parti koffie caba. Como verpleegster ora nos traha nachtdienst supuestamente nos mester haya un cuminda cayente nos no ta haya esaki y si Bo tin tiki suerte Bo por haya dos bleki sardine cuatro sneechi di pan pa parti cu e otro colega y no ta tur ora nos ta haya pan cu e bleki di sardine.

Dunamento di pan no ta sosode tur ora, pero sardine no ta cos pa nos come den e oranan ey di marduga y tin biaha sin pan.

Otro biaha Bo por haya un bleki di corned beef pa parti pa dos empleado mayoria ta un bleki di algo otro Bo ta haya pa Bo parti cu Bo coleganan pa come. Nos ta spera cu algo lo worde haci pronto, pasobra cu no ta di awe tanto empleadonan como ancianonan tin cu soporta inhusticianan y falta di consideracion".

Pa publicacionnan confidencial den Columna di Finchi, lectornan por yama DIARIO na e number di telefon 826747, manda carta cu nomber y adres, of pasa personalmente na redaccion.